

·藏书家与藏书楼·

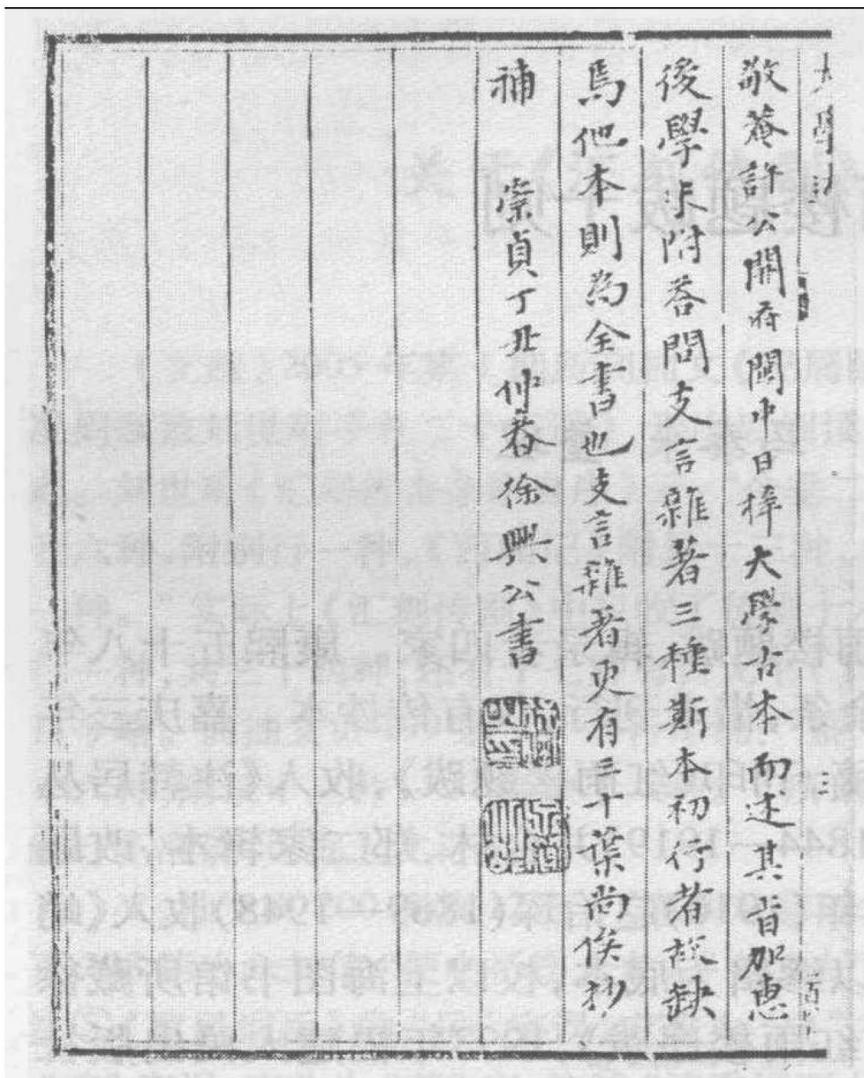
红雨楼题跋十则

[美] 马泰来 整理

徐渤(1570—1642)红雨楼题跋，辑录者四家。康熙五十八年(1719)林佶手抄一百四十余条，惜未刊行，仅有传抄本。嘉庆三年(1798)郑杰据所藏徐渤手稿，刊印《红雨楼题跋》，收入《注韩居丛书》^①。及至清季，缪荃孙(1844—1919)并合林、郑二家辑本，改题《重编红雨楼题跋》，宣统二年(1910)赵诒琛(1869—1948)收入《峭帆楼丛书》^②。近岁沈文倬以缪辑为底本，校以上海图书馆所藏徐渤《红雨楼集》手稿，更名《红雨楼序跋》，1993年福建人民出版社出版。《红雨楼集》未收题跋。沈氏仅能拾遗徐渤为别人代作的应酬书序，所校亦局限于徐渤为朋友著作所撰序文，而于徐渤在藏书上所写题跋，全无增补。

日本国立公文书馆(前内閣文庫)藏《金精风月》及《古乐府》二书，皆有徐渤题跋。而缪、沈辑本作《金精山志》及《拟古乐府》。后者张冠李戴，失误尤大。可见今日编订徐氏题跋，应尽量根据原书。

年来为徐渤藏书研究，追访红雨楼旧藏。所见题跋每有缪辑失录者，遂起重编红雨楼题跋之念。又，红雨楼藏书，实徐氏家族三世共置，父传子，兄终弟及，非仅徐渤一人之力，故并及徐渤长兄徐熥(1561—1599)及徐渤幼子徐延寿(1614—1662)所撰题跋各一则(今见红雨楼旧藏，偶有渤父徐棉(1513—1591)印记，但迄今尚未见任何徐棉题跋)。今先刊布题跋十则，以供商讨，俾辑本体例



附图一：大学述，徐燎题记。（原北平图书馆藏）图书馆（即今中国国家图书馆），二次大战时海运寄存美国国会图书馆。战后运往台湾，先存中央图书馆，现寄存台北故宫博物院。有“徐燎之印”等印记。

龙龕手鑒四卷 辽釋行均撰 宋刊本(附图二)

梦溪笔谈云：幽州僧行均集佛书中字为切韵训诂，凡十六万字，分四卷，号龙龕手镜。燕僧智光为之序，甚有词辨。契丹重熙二年(1033)集。契丹书禁甚严，传入中国者，法皆死。熙宁中有人自虏中得之，入傅钦之家。蒲传正帅浙西，取以镂板。其序末旧云重熙二年五月序，蒲公削去之。观其字音韵次序，皆有理法，后世殆不以其为燕人也。右梦溪笔谈如此。燎四十年

可更完善。

大学述一卷答问一卷附 大学古本一卷 明许孚远 撰 明万历刊本(附图一)

敬庵许公开府闽中日，梓大学古本而述其旨，加惠后学。末附答问、支言、杂著三种。斯本初行者，故缺焉，他本则为全书也。支言、杂著更有三十叶，尚俟抄补。崇贞丁丑(1637)仲春徐兴公书。

红雨楼旧藏，后归原北平图书馆（即今中国国家图书馆），二次大战时海运

前读之。偶于万历己酉(1609)过杭州，购得此书，乃高深甫家所藏，宋板宋纸也，深甫有印记。前序有统和十五年丁酉(997)，乃宋太宗至道三年也，实契丹原本，非蒲帅重梓于浙西者，计今七百余年，卷帙完好。梦溪所云熙二年者，又后统和三十餘年。予考其序，总有一十八万九千六百余字也。行

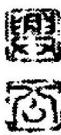
均字广济，智光字法炬，梦溪未详矣。崇祯戊寅(1638)元夕徐燎兴公识。

红雨楼旧藏，后归傅增湘(1872—1949)双鉴楼，今不知何在？有“鳌峰徐氏宛羽楼藏”“兴”“公”印记。影印本见《续古逸丛书》及《四部丛刊续编》。沈辑本红雨楼题跋最后出，仍未收入此跋文。

[正德]福州府志四十卷 明叶溥、张孟敬纂修 明正德刻本(附图三)

夢溪筆談云幽州僧一行集佛書中字為切韻訓詁凡十六萬字
余四卷號龍龕手鏡璣僧智光為之序甚有詞辨契丹重熙二年
集契丹書禁甚嚴傳入中國者法皆死熙寧中有人自虜中得之
入傳欽之家蒲傳正帥浙西取以鏤極其序末舊云重熙二年五
月序蒲公削去之觀其字音韻次序皆有理法後世殆不以其為
燕人也右夢溪所談如此燭四十年前讀之偶於萬曆己酉過杭
州購得此書乃高深甫家所藏宋板宋紙也深甫有印記前序有
統和十五年丁酉乃宋太宗至道三年也寔契丹原本非蒲帥重
梓于浙西者計今七百餘年卷帙完好夢溪所云重熙三年者又
後統和三十餘年予考其序總有一十八萬九千六百餘字也行
均字廣濟智光字法炬夢溪未詳矣

崇禎戊寅元夕徐燎興公識

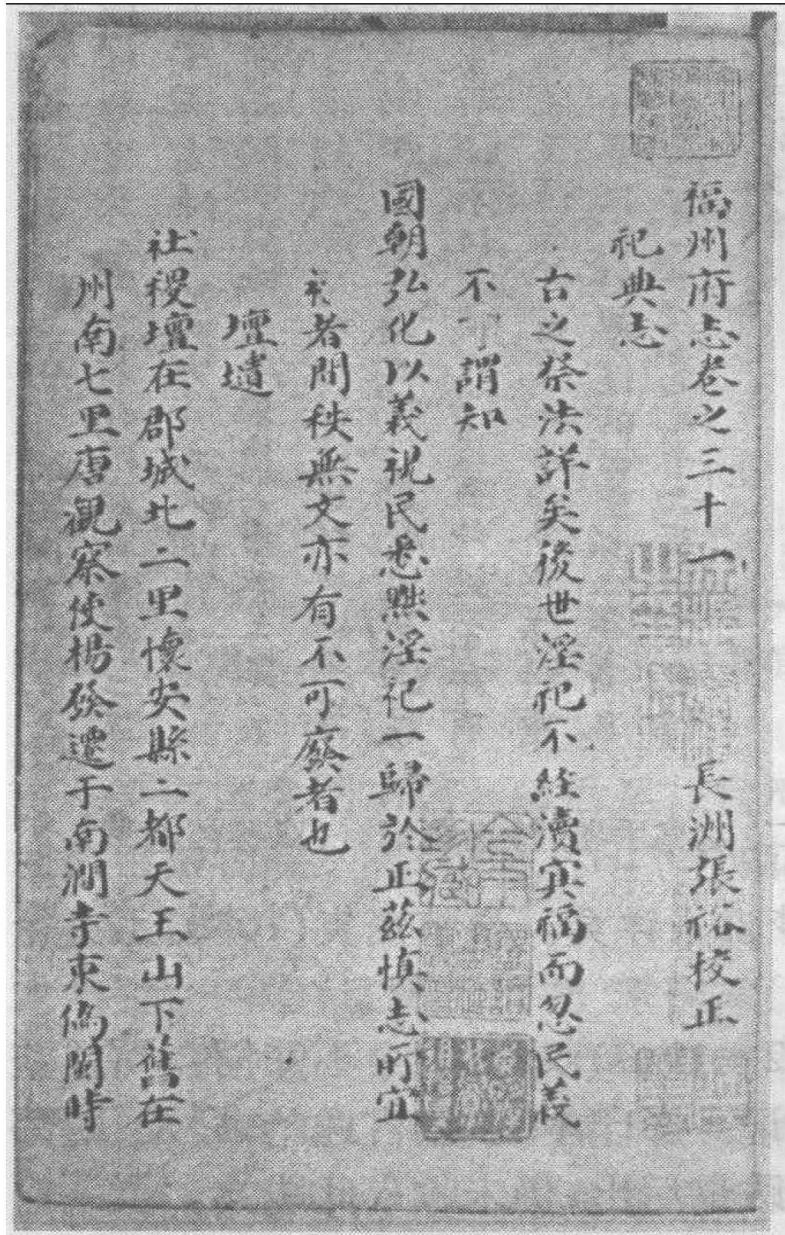


附图二：龙龕手鑒，徐燎題記。（雙鑒樓舊藏）

旧府志十二册，先君向所储也。万历丁酉（1597）古田令刘君欲考本邑事，向先兄借二册去。越三载，先兄歿，刘令亦不以见还。余屡托古田丞李君元若转索，仅得其一，而第十册竟无有也。蹉跎十载，未遑钞补。今岁因纂修之便，乃补一帙，复成完书。此志刻在正德庚辰（1520），未及百年，故家鲜有藏者。自今以往愈不可得矣。予孙其慎重之哉。壬子（1612）仲夏徐兴公书。

徐燦跋录自缪辑《重编红雨楼题跋》，又见沈辑本。红雨楼旧藏，现存福建师范大学图书馆，缺卷一至卷十五，据国家图书馆藏本配抄，已佚徐跋。卷三十一至三十四，则为徐燦原抄配本。有“徐燦之印”、“鳌峰清啸”，“闽中徐惟起藏书印”印记。徐燦即徐跋提及之先君。至于“先兄”则为徐熥。全书颇多徐燦朱笔批注。可留意者为徐燦抄配之第十册亦有“徐燦之印”印记，当为徐燦补盖，因徐燦已前卒。又按本书有“林少穆珍藏印”，曾藏林则徐（1785–1850）家。

据徐跋，[正德]《福州府志》在万历时已罕见。清[乾隆]《福州府志》“修志凡例”谓：“正德志向藏闽人徐



附图三：正德福州府志，万历红雨楼抄本，有“徐燦之印”、“鳌峰清啸”、“徐氏興公”等印记。（福建师范大学图书馆藏）

兴公家，壬子志称其体宏而博，阅之信然。兹之编辑，大抵以三山、正德二志为本，参以壬子志。”明言所用[正德]《福州府志》为徐家藏本。此书今存本仅二，其一即福建师范大学藏本，源自徐家；其二为国家图书馆藏本，全帙无缺，为天一阁旧藏。至于徐跋中借书不还之古田令，据[乾隆]《古田县志》为刘曰旸，万历二十八年(1600)首修《古田县志》。

牛首山志二卷 明盛时泰撰 明万历七年(1579)刊本

金陵天阙山，其名肇自晋王丞相。盛仲交辑山志二卷，但采近代诗文，而先朝著作概未及收。至于仲交自言，国初袁景文、高季迪、刘子高皆有刻集，亦不见传，又杨东里、解春雨、吴匏庵集俱不能获。是知仲交家鲜藏书，草草据目前所见者而录之，譬之三家村设赛□大会，动辄弗备。甚矣，著书必资于博雅，□必资于载籍耳。予儿有书癖，行经吴市，见而购之。正在除夕之前，客邸闻寂，细为披阅漫识。崇祯戊寅(1638)，七十翁徐兴公书。

红雨楼旧藏，现存台北中央图书馆。按“予儿”为徐延寿，时年二十五。崇祯十一年岁暮，徐燦父子同游苏州，徐延寿所购书，除《牛首山志》外，尚有《书林外集》。后者徐延寿撰有题跋，见下。

清庵先生中和集六卷 元李道纯撰 明谢朝元抄本

谢朝元乃先正贵溪令谢宝之子也。朝元号三桥，为予之母姨丈，无子，此集乃其手抄，为婿陈泰弼所藏。陈亦予舅之子。万历壬午岁(1582)持以赠予。谨识之。兴公书。

红雨楼旧藏，现存北京大学图书馆。谢宝，闽县人，正德末年为贵溪知县。徐燦《漫亭集》卷十八《先考永宁府君行状》提及徐燦二妻，陈氏，生女一，适谢肇淛父谢汝韶；林氏，生徐燦、徐燦及徐燦。陈泰弼应为陈氏兄弟之子。

沈下贤文集十二卷 唐沈亚之撰

按晁氏序称亚之为福建都团练副使。本集中有闽城新开池记并文祝延二篇，皆宦闽时所作。考八闽通志历官无亚之之名。通志挂漏，合当添入。此本借之焦太史，命工钞录。然其中讹舛难以指摘，聊备一集而已。万历丙午（1606）初夏闽徐燎书于白门之鹫峰禅室。

红雨楼旧藏，未见，想已散佚。复旦大学图书馆藏谢肇淛（1567—1624）小草斋抄本《沈下贤文集》录有徐跋。谢为徐外甥，谢庶母为徐异母姊，二人相交甚厚，藏书每互通有无。谢抄本当据红雨楼抄本并徐跋过录。又按，此跋已收入郑、缪、沈辑本。徐跋提及之焦太史为焦竑（1540—1619），万历三十四年（1606）在南京，已致仕多年。王欣夫（1911—1966）《蛾术轩篋存善本书录》卷四于谢抄本评价甚高：“自明焦竑从阁中钞出，赖有传本。万历丙午徐燎从焦本录出，而谢氏又从徐本转录。今焦、徐两本均失，允推此本为世间最古矣。”考徐跋收入郑杰辑《红雨楼题跋》，则红雨楼抄本嘉庆初年尚存世。

临川王先生荆公文集一百卷 宋王安石撰 明刊本

天启癸亥（1623）夏六月，余至樵川访刘司理，临别友人李公美贻此集。公美名思让，善丹青，亦工写照。兴公识。

红雨楼旧藏，现存日本国立公文书馆（前内閣文庫），缺卷六四至一百。有日儒龟田长兴（1752—1826）题跋：“……往岁我得之书肆，而三卷失传为恨耳。呜呼，此集兴公缥囊中之物而流落海外归于我，实不胜百六飚回之感也。官医丹波永世见此集而恳求焉，因识其事而与之。亡佚三卷永世行问于不知何人之手，则神物岂得不合耶。癸亥（1803）之夏，鹏斋龟田兴。”是此书至晚于日本享和（清嘉庆）年间已传至日本。二跋皆撰于癸亥，相距百八十年，可谓巧合。可惜已佚三册尚未能觅得。[光绪]《邵武府志》职官记天启间推官有

刘绍光，桂林举人，或即徐跋提及之刘司理。

书林外集七卷 元袁士元撰 明正统刻本(附图四)

崇祯戊寅(1638)冬，予侍家大人客姑苏，偶同友人林若抚于闾门败肆中得书林外稿一册，不署姓名，前缺序文而卷末复脱数版。细阅其诗，知为元人鄞产也。及携归，考宁波府志，士元载于文学传，因录于简端。徐延寿识。

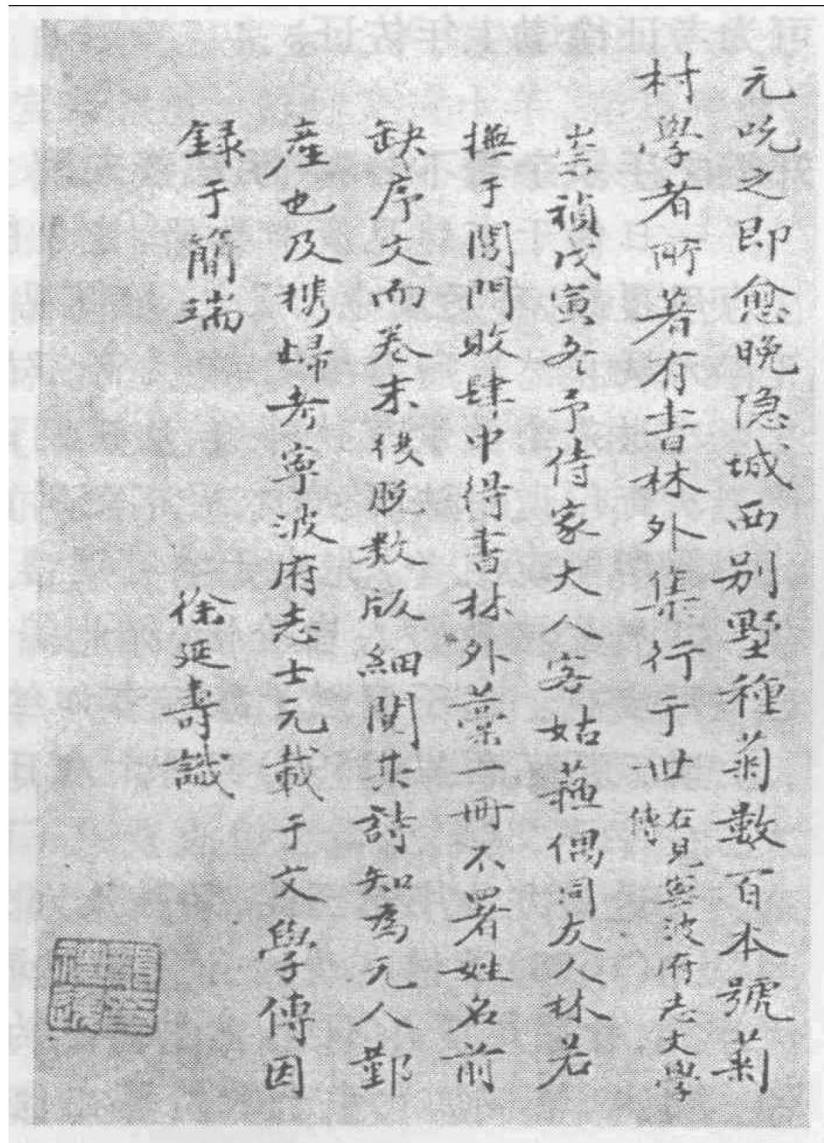
红雨楼旧藏，现存福建省图书馆。延寿为徐燎幼子，字存永。钱谦益(1582—1664)《有学集》卷十八《徐存永尺本集序》：“崇祯己卯(1639)，存永侍尊翁兴公徵君访余拂水，存永方绮岁，才藻丽逸，余以孝穆期之。后十余年，……绛云楼灾，存永寓书，相三日之哭。”《尺木堂集》为诗集，福建师范大学藏罕见民国抄本，疑为孤本。至于徐延寿题跋，所见仅此一则。而徐延寿戊寅苏州之行，所得除《书林外集》外，尚有《牛首山志》，见前。

闻一斋诗稿不分卷 明郑赐撰 明崇祯六年(1633)徐燎家抄本

崇祯癸酉(1633)仲冬

六十四叟徐兴公抄藏。

红雨楼旧藏，现存中国科学



附图四：书林外集，徐延寿题记。(福建省图书馆藏)

院图书馆。影印本见《四库未收书辑刊》伍辑。有“徐燎之印”、“兴公父”、“闽中徐惟起藏书印”等印记。清林洙云题跋：“康熙戊戌（1718）闰秋得宛羽楼藏书四十七种，多吾闽前辈遗集，如宋长溪赵万年、明长乐高棅、王恭并此集，为之狂喜。而是集抄本，尤可贵重。上建宁志一叶系兴公先生手抄。九月十六漏下廿刻洙云识。”提供红雨楼藏书下落重要讯息。宛羽楼，徐氏藏书楼众多名称之一。书中尚有“郑氏注韩居珍藏记”、“昌英珍秘”、“郑杰之印”、“注韩真赏”等印记。是书曾藏郑杰注韩居，而徐跋未收入郑辑《红雨楼题跋》，大抵因文字简略故。及至今日，徐氏片言只语皆足珍宝。此则可为考证徐燎生年佐证。

郑继之手录杂著不分卷 明郑善夫撰 明抄本

一日偶于市肆见废书数册，皆虫鼠之余。余欲索观，其人谓将用覆瓿，不足观也。强之，始得观，则此编在焉。出郑吏部手书无疑。然以印章考之，知为高宗吕家所藏。首易论河图洛书，次洪范论及洪范数补叙，次田制论，次九章乘除法，次演禽法，次奇门遁甲法，终以衣冠车之制，皆探赜索隐，钩深致远，非世儒所能窥测者。先生于学可谓博而精矣。先生歿且七十余年，其书片楮数行人皆珍惜，况此编绳头万计，又关理数之微，尤可宝也。然不糜烂于醯鸡者如丝哉。因重加补葺，秘之帐中。时万历丁酉岁（1597）四月十八日后学徐熥惟和题。

自送夏方伯序起至此，乃陈汝大先生家藏少谷公手稿，崇祯初元（1628）予借之汝大孙长原而录之。未几长原游燕，乡邻失火，长原广厦几不免，然书籍尽为无赖者掠散。少谷手稿不复得矣，惜哉。犹幸予录斯稿在也。壬申（1632）初秋徐燎兴公识。

郑诗郑文旧本有墓文挽词已载者不录，今但收其未录者，尚未

能尽也。兴公识。

红雨楼旧藏，现存上海图书馆，著录作“少谷山房杂著”。有“徐兴公”印记。按，徐熥题记又见徐撰《幔亭集》卷十九，作《郑继之手录杂著》，文字与原件大致相同，仅末段有所补订，并删去撰写年份：“因重加补辑，秘之帐中。其洪范补叙一篇，非先生真迹。并存之。”

郑少谷先生以诗名于正嘉之际，海内知郑先生者诗耳，不知先生之精于理数之学也。此编自易数、河洛、洪范、田制、算法、禽遁、车服，无不究心，又手自钞定。先生之学，岂寻常口耳章句乎哉。惟和兄向收得之，宝若拱璧。俯仰又逾十年，春日和畅，偶与谢在杭翻检，遂求在杭跋其后，而余亦记数语，永宝藏之。
万历丁未(1607)三月，东海徐惟起。”

徐渤跋录自缪辑《重编红雨楼题跋》，作《郑继之手书》，又见沈辑本。徐跋及谢跋今俱刊落，未载于上海图书馆藏本。谢跋幸存于《小草斋文集》卷二十四，作《郑继之手录杂著跋》：“吾郡郑继之先生天资绝世，于书无不读，亦无不究极其致。今观此册所书，首易论，次洪范论，次田制论，次九章乘除法，次演禽法，次奇门遁甲法，皆理数精微，人所忽而不讲者，先生一手自抄录，且字画精谨，酷类圣教。其留心讨论若此，假令不死而得行其志，其所经论右书，必有大过人者。用之未究，赍志以没，令后之人宝其残简遗墨而已也，悲夫。虽然，是书获逢识者而不果终蠹鱼之腹也，则又不幸中之大幸矣。为兴公识。”按，《幔亭集》及《小草斋文集》二书之刊行，在徐熥、谢肇淛身后，并由徐渤经营，故二书所载二跋疑皆徐渤题名。又按，上海图书馆现藏之《少谷山房杂著》，实为二书，前半为郑善夫手录杂著，原有徐熥、谢肇淛、徐渤三跋，现仅存徐熥跋；后半则为徐渤辑录郑善夫诗文，并非郑氏手稿。二者泾渭分明，但未知并合出于徐渤或后人。

有关《阮大铖家世考》的商榷

前段时期拜读了刘致中先生于《文献》2004年第3期发表的《阮大铖家世考》一文，其中详实的资料与严密的考证，让笔者受益匪浅。但仍欲商榷二则求教方家。

第199页，刘先生曰：“阮自华诗名不著，然袁中道称其‘下笔为诗，本之以慧心，出之以深心，而尤不肯以轻心慢心掉之，予甚心折焉。’（《珂雪斋集》卷十《阮集之诗序》）”此语出自袁中道的《阮集之诗序》，何以会认定这是在称赞阮自华的诗呢？《阮集之诗序》一文没有提及“阮集之”之外的人名，则此序为阮集之作无疑。清[康熙]《怀宁县志》卷二十五《文学志》明确记载：“阮大铖，字集之”；“阮自华，字坚之”。且阮大铖在世时所刻《咏怀堂诗集》都署名为“石巢阮大铖集之著”，刘先生文亦提到“大铖，字集之”（页201），前文所用有关阮自华的材料皆称阮自华为阮坚之。再者，袁中道虽比阮大铖年长17岁，但他们同为万历丙辰进士，两人相识完全有可能。由此，阮集之指阮大铖，而《阮集之诗序》是袁中道为阮大铖作，非为阮自华作。

第201页刘先生称：“据阮大铖《咏怀堂诗集》卷二《秋夕同若龄、公穆、衡之兄、前之弟集正之水亭月下》等诗推知，阮大铖兄弟四人，兄衡之，弟前之、正之。”并在树状图中把四人并列为阮以巽之子。但据《阮氏宗谱》其余三人为阮大铖的堂兄弟。关于《阮氏宗谱》的研究，可参见胡金望《人生喜剧与喜剧人生》一书（中国社会科学出版社，2004年）。（尹玲玲）

注：

①现有2000年《国家图书馆藏古籍题跋丛刊》影印本。

②《国家图书馆藏古籍题跋丛刊》本所据为甲寅年（1914）重刻本。按1925年赵氏重印《峭帆楼丛书》，加罗振常（1875—1943）校记及补遗二叶，现有1969年台北广文书局影印本。

整理者工作单位：美国普林斯顿大学东亚图书馆